

easterly, the dividing line between block B of lots 31 to 36 and range 8 Canton Wexford; northwesterly, the southwest line of lot 37 of range 8 Canton Wexford; lastly, northeasterly, the northwest line of lots 37 and 38 of range 8 Canton Wexford to the point of commencement.

Ministère des Ressources naturelles et de la Faune
Office of the Surveyor-General of Québec
Service des levés officiels et des limites administratives

Québec, 16 March 2005

Prepared by: _____
JEAN-PIERRE LACROIX,
Land surveyor

7244

Gouvernement du Québec

O.C. 1067-2005, 9 November 2005

An Act respecting the exercise of certain municipal powers in certain urban agglomerations (R.S.Q., c. E-20.001)

Ville de Sainte-Marguerite-du-Lac-Masson

WHEREAS Ville de Sainte-Marguerite–Estérel was constituted by Order in Council 1200-2001 dated 10 October 2001;

WHEREAS the territory of the town comprises the territories of the former Paroisse de Sainte-Marguerite-du-Lac-Masson and the former Ville d’Estérel;

WHEREAS, in accordance with the Act respecting the consultation of citizens with respect to the territorial reorganization of certain municipalities (2003, c. 14), a referendum poll was held on 20 June 2004 in the sector of the town corresponding to the territory of the former Ville d’Estérel on the possibility of reconstituting that town as a local municipality;

WHEREAS the answer given to the referendum question by the qualified voters was deemed to be affirmative within the meaning of section 43 of the Act;

WHEREAS, on 21 June 2004, the Minister of Municipal Affairs, Sports and Recreation, in accordance with section 78.1 of that Act, enacted by section 156 of chapter 29 of the Statutes of 2004 and amended by

section 148 of chapter 28 of the Statutes of 2005, designated Pierre Delisle to participate, together with the administrators and employees of the town and with any persons elected in advance in the reconstituted municipality, in the establishment of the conditions most conducive to facilitating the transition between the successive municipal administrations;

WHEREAS Pierre Delisle reported to the Minister of Municipal Affairs and Regions on 15 September 2005;

WHEREAS, under section 129 of the Act respecting the exercise of certain municipal powers in certain urban agglomerations (R.S.Q., c. E-20.001), the Government may, by order, amend the charter of the central municipality;

WHEREAS, under section 131 of that Act, the amending order may, in the case of Ville de Sainte-Marguerite–Estérel, change the name of the town;

IT IS ORDERED, therefore, on the recommendation of the Minister of Municipal Affairs and Regions, as follows:

1. Section 1 of Order in Council 1200-2001 dated 10 October 2001, respecting the amalgamation of Paroisse de Sainte-Marguerite-du-Lac-Masson and Ville d’Estérel, is amended by replacing “Sainte-Marguerite–Estérel” by “Sainte-Marguerite-du-Lac-Masson”.

2. The territory of the town is the territory described in the Schedule, the description being prepared by the Minister of Natural Resources and Wildlife on 22 March 2005.

3. Section 2 of the Order is revoked.

4. Section 20 of the Order is revoked.

5. The first and third paragraphs of section 21 of the Order in Council are amended by replacing “Sainte-Marguerite–Estérel” by “Sainte-Marguerite-du-Lac-Masson”.

6. The Schedule to the Order is revoked.

7. This Order in Council comes into force on 1 January 2006.

ANDRÉ DICAIRE,
Clerk of the Conseil exécutif

SCHEDULE

OFFICIAL DESCRIPTION OF THE NEW TERRITORIAL BOUNDARIES OF VILLE DE SAINTE-MARGUERITE-DU-LAC-MASSON, IN MUNICIPALITÉ RÉGIONALE DE COMTÉ DES PAYS-D'EN-HAUT

The new territory of Ville de Sainte-Marguerite-du-Lac-Masson following the de-amalgamation of Ville d'Estérel, in Municipalité régionale de comté des Pays-d'en-Haut, and that comprises all the lots or parts of lots of the cadastre of the parish of Sainte-Marguerite, the blocks or parts of blocks and their present and future subdivisions and the thoroughfares, hydrographic and topographic entities, built-up sites or parts thereof within two perimeters, each described more explicitly as follows:

First perimeter

Commencing at the apex of the north angle of lot 43 of range 11 Canton Wexford; thence, successively, the following lines and demarcations: southeasterly, northeasterly and again southeasterly, part of the broken dividing line between the cadastre of the parish of Sainte-Marguerite and the cadastre of the township of Wexford to the apex of the east angle of lot 51 of range 5 Canton Wexford of the cadastre of the parish of Sainte-Marguerite, that line across lac des Îles and lac Goulet that it meets; southwesterly, part of the dividing line between the said cadastres to the apex of the south angle of lot 41 of range 5 Canton Wexford of the cadastre of the parish of Sainte-Marguerite; in reference to the latter cadastre, northwesterly, the southwest line of the said lot; northeasterly, part of the dividing line between ranges 5 Canton Wexford and 6 Canton Wexford to the apex of the south angle of lot 41 of range 6 Canton Wexford; northwesterly, part of the southwest line of the said lot then its extension in lac Grenier to the northwest shore of the said lake; northeasterly, the northwest shore of the said lake to its meeting with the southwest line of lot 42 of range 6 Canton Wexford; northwesterly, part of the said lot line to the apex of the west angle of the said lot; southwesterly, part of the southeast line of range 7 Canton Wexford to the dividing line between block B and lot 39 of the said range; northwesterly, a northeast line of block B to the apex of the north angle of the said block; southwesterly, part of the southeast line of lot 39 of range 8 Canton Wexford to the apex of the south angle of the said lot; northwesterly, the southwest line of the said lot; southwesterly, part of the dividing line between ranges 9 Canton Wexford and 8 Canton Wexford to the apex of the north angle of lot 36 of range 8 Canton Wexford; southeasterly, the northeast line of the said lot; southwesterly, the dividing line between lots 36 to 31 of range 8 Canton Wexford and block B; south-

easterly, successively, part of the northeast line of lot 30 of range 8 Canton Wexford then the northeast line of lot 30 of range 7 Canton Wexford; southwesterly, the dividing line between lots 30 to 27 of range 7 Canton Wexford and block B; southeasterly, part of the northeast line of lot 26 of range 6 Canton Wexford to the northwest shore of lac Masson; northeasterly, the northwest shore of the said lake to its meeting with the southeasterly extension of the dividing line between lot 30 of range 7 Canton Wexford and block B; southeasterly, the said extension in lac Masson to its meeting with the northeasterly extension, in block B and lac Masson, the dividing line between ranges 5 Canton Wexford and 6 Canton Wexford; southwesterly, the said extension in lac Masson to the southeast shore of the said lake; generally southwesterly, the southeast shore of the said lake to the north side of the right-of-way of the new chemin de Chertsey; easterly, the north side of the right-of-way of the said road to its meeting with the extension of the south side of the right-of-way of the former chemin de Chertsey; generally westerly, the said extension then the south side of the right-of-way of the said road bordering block B to the north to the southeast side of the right-of-way of chemin Masson; successively southeasterly and southwesterly, the southwest and northwest lines of block B; southeasterly, the dividing line between lot 23 of range 5 Canton Wexford and block B, that line crossing lac Castor that it meets twice; southwesterly, part of the dividing line between ranges 5 Canton Wexford and 4 Canton Wexford to the apex of the south angle of lot 11 of range 5 Canton Wexford, the first segment of that line crossing lac Ashton that it meets and the last segment crossing chemin des Hauteurs and rivière Doncaster that it meets; northwesterly, the broken line bordering the cadastre of the parish of Sainte-Marguerite to the southwest to the apex of the west angle of lot 11 of range 11 Canton Wexford of the said cadastre, that line crossing Hauteurs and Pins routes, montée Gagnon and the watercourses that it meets; lastly, northeasterly, the dividing line between the cadastres of the parish of Sainte-Marguerite and of the township of Doncaster to the point of commencement, that line crossing lac Saint-Louis and route Masson that it meets.

Second perimeter

Commencing at the apex of the north angle of lot 39 of range 5 Canton Wexford of the cadastre of the parish of Sainte-Marguerite; thence, successively, the following lines and demarcations: in reference to that cadastre, southeasterly, the northeast line of the said lot; southwesterly, part of the dividing line between the said cadastre and the cadastre of the township of Wexford to the apex of the south angle of lot 36 of range 5 Canton Wexford; northwesterly, the southwest line of the said lot to the northwest side of the right-of-way of chemin

Chertsey; northeasterly, the northwest right-of-way of the said road to the southwest line of lot 38 of range 5 Canton Wexford; northwesterly, the southwest line of the said lot then its extension across lac Grenier to the northwest shore of the said lake; successively northeasterly and southeasterly, the shore of the said lake to the extension of the northeast line of lot 38 of range 6 Canton Wexford; southeasterly, the said extension then the said lot line; lastly, northeasterly, the dividing line between ranges 5 Canton Wexford and 6 Canton Wexford to the point of commencement.

Ministère des Ressources naturelles et de la Faune
Office of the Surveyor-General of Québec
Service des levés officiels et des limites administratives

Québec, 22 March 2005

Prepared by: _____
JEAN-PIERRE LACROIX,
Land surveyor

7245

Gouvernement du Québec

O.C. 1068-2005, 9 November 2005

An Act respecting the exercise of certain municipal powers in certain urban agglomerations (R.S.Q., c. E-20.001)

Urban agglomeration of Cookshire-Eaton

WHEREAS Ville de Cookshire-Eaton was constituted by Order in Council 858-2002 dated 10 July 2002;

WHEREAS the territory of the town comprises the territories of the former Ville de Cookshire, the former Municipalité d'Eaton and the former Canton de Newport;

WHEREAS, in accordance with the Act respecting the consultation of citizens with respect to the territorial reorganization of certain municipalities (2003, c. 14), a referendum poll was held on 20 June 2004 in the sector of the town corresponding to the territory of the former Canton de Newport on the possibility of reconstituting the township as a local municipality;

WHEREAS the answer given to the referendum question by the qualified voters was deemed to be affirmative within the meaning of section 43 of the Act and consequently, the Government may, by order, reconstitute as a local municipality the inhabitants and ratepayers of that sector;

WHEREAS the Act respecting the exercise of certain municipal powers in certain urban agglomerations (R.S.Q., c. E-20.001) provides that the urban agglomeration of Cookshire-Eaton is made up of the territories of Ville de Cookshire-Eaton and Municipalité de Newport and determines the municipal powers that, rather than being exercised separately for each local municipal territory included in the urban agglomeration, must be exercised globally for the urban agglomeration;

WHEREAS Chapter IV of Title V of that Act provides that the Government may make an order designated as an "urban agglomeration order" for each urban agglomeration;

WHEREAS, on 21 June 2004, the Minister of Municipal Affairs, Sports and Recreation, in accordance with section 78.1 of the Act respecting the consultation of citizens with respect to the territorial reorganization of certain municipalities, enacted by section 156 of chapter 29 of the Statutes of 2004 and amended by section 148 of chapter 28 of the Statutes of 2005, designated Roma Fluet to participate, together with the administrators and employees of the town and with any persons elected in advance in the reconstituted municipality, in the establishment of the conditions most conducive to facilitating the transition between the successive municipal administrations;

WHEREAS Roma Fluet reported to the Minister of Municipal Affairs and Regions on 19 July 2005;

WHEREAS it is expedient to make an urban agglomeration order for the urban agglomeration of Cookshire-Eaton;

IT IS ORDERED, therefore, on the recommendation of the Minister of Municipal Affairs and Regions, as follows:

TITLE I OBJECT AND DEFINITIONS

1. The object of this Order is to supplement, for the urban agglomeration of Cookshire-Eaton, the rules prescribed by the Act respecting the exercise of certain municipal powers in certain urban agglomerations for the exercise of urban agglomeration powers.

2. In this Order, Ville de Cookshire-Eaton and Municipalité de Newport, whose territories make up the urban agglomeration of Cookshire-Eaton, hereinafter designated as the "urban agglomeration", are referred to respectively as the "central municipality" and the "reconstituted municipality". They are related municipalities.